

**Titel**

Überall im Land protestieren Bürger gegen politische Entscheidungen: Chance für die Demokratie oder Bremse für den Fortschritt? ..... 64

**Deutschland**

**Panorama:** Bundeswehr hält an Atomwaffenträger „Tornado“ fest / Bundespräsident Christian Wulff unglücklich über Villenurlaub / Finanzielle Entschädigung kirchlicher Missbrauchsoffer rückt näher ..... 15  
**Regierung:** Merkels Koalitionspartner reagieren gereizt auf die Richtlinienkanzlerin ..... 20  
**Bundeswehr:** Ein Jahr nach Kunduz bleibt die Bundesregierung die zugesagte Aufklärung schuldig ..... 23  
**Afghanistan:** Das Leid des Bauern Nur Jan ..... 24  
**Affären:** US-Fahnder und die deutsche Bankenaufsicht ermitteln gegen die HSH Nordbank ..... 26  
**Katastrophen:** Love-Parade-Veranstalter Rainer Schaller über Schuld, Verantwortung und mögliche Fehler der Polizei ..... 31  
**Karrieren:** In Deutschland fehlen Regeln für den Wechsel zwischen Politik und Wirtschaft ..... 33  
**Kommentar:** Der Kanzlerkandidat der SPD ..... 34  
**Politikerehen:** Die schwierige Balance zwischen Politik und Partnerschaft ..... 36  
**Kriminalität:** Ein Psychiater hat ein Täterprofil der „Todesengel“ in Kliniken und Heimen erstellt ... 38  
**Deutsche Einheit:** SPIEGEL-Gespräch mit Brandenburgs Ministerpräsident Matthias Platzeck über Fehler bei der Wiedervereinigung, Versöhnung und die Koalition mit der Linken ... 39  
**Strafjustiz:** Die Angeklagten im Münchner Brunner-Prozess müssen mit hohen Strafen rechnen ..... 44  
**Hauptstadt:** Das Kunsthaus Tacheles wird wieder zum Symbol im Kampf gegen Investoren ..... 48

**Gesellschaft**

**Szene:** Die Bibel als neue Zeitschrift ..... 53  
 Eine Meldung und ihre Geschichte – wie sich ein gefesseltes Einbruchsoffer befreite ..... 54  
**Katastrophen:** Die Munich Re, Zentrale aller Lebensrisiken ..... 56  
**Ortstermin:** In Berlin versucht Gunter Gabriel, Johnny Cash zu werden ..... 63

**Wirtschaft**

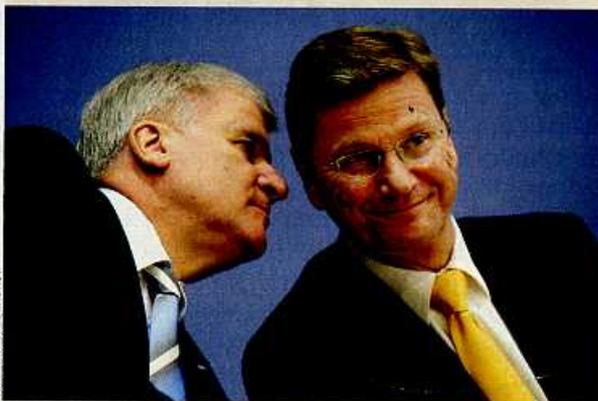
**Trends:** Luftverkehrsabgabe ist verfassungswidrig / DAK plant Kahlschlag bei Servicestellen / Smart-Absatz bricht ein ..... 74  
**Energie:** Im Poker um längere Atomlaufzeiten treibt die Regierung den Preis immer höher ..... 76  
 SPIEGEL-Gespräch mit RWE-Chef Jürgen Großmann über seinen Kampf gegen die Brennelementesteuer ..... 78  
**Finanzkrise:** Die deutschen Banken brauchen frisches Kapital ..... 81  
 Widersinniger Kompromiss zur europäischen Bankenaufsicht ..... 82  
**Tourismus:** In der Beschwerdestelle des Reiseriesen TUI zeigt sich das wahre Wesen der Deutschen ..... 84

**Ausland**

**Panorama:** Überlebenskampf der chilenischen Bergarbeiter / CIA-Spitzel im Vorzimmer des afghanischen Präsidenten ..... 86  
**Irak:** Ijad Alawi, der ehemalige und mögliche nächste Ministerpräsident, über den Abzug der Amerikaner und den Machtkampf in Bagdad .... 88  
**Enthüllungen:** Der Druck auf WikiLeaks-Gründer Julian Assange steigt ..... 91

**Provokation der Provokateure**

Seite 20



Seehofer, Westerwelle

Bundeskanzlerin Angela Merkel (CDU) hat sich vorgenommen, straffer zu führen. Ihre Koalitionspartner Horst Seehofer (CSU) und Guido Westerwelle (FDP) zeigen sich wenig beeindruckt. Der FDP-Chef hat im Moment ganz andere Sorgen, und Seehofer stichelt aus Bayern munter weiter.

**HSH: Kinderpornos von „Jan Nowak“**

Seite 26

US-Fahnder und die deutsche Bankenaufsicht prüfen einen ungeheuerlichen Verdacht: Hochrangige HSH-Manager und ihre Helfer sollen einem Kollegen, den sie loswerden wollten, Kinderpornofotos untergeschoben haben.

**Von Aufklärung keine Spur**

Seite 23

Neue Dokumente belegen, dass die Bundesregierung schon früh viel mehr über die Bombardierung bei Kunduz wusste als zugegeben. Misstrauen gegenüber der Informationspolitik der Bundesregierung bleibt weiter angebracht.



**Politik und Partnerschaft**

Seite 36

Frank-Walter Steinmeier hat seiner Frau eine Niere geschenkt, das Land reagierte zutiefst gerührt. Denn bislang stand die Politik im Ruf, Gift für privates Glück und stabile Partnerschaft zu sein.



## Front gegen Sarrazin

Seite 124

Ist er ein Hetzer gegen Muslime, die sich angeblich nicht integrieren wollen, oder bringt er die Probleme nur auf den Punkt? Seit vergangener Woche sorgen Thilo Sarrazins umstrittene Thesen zur Einwanderungspolitik für heftige Diskussionen. Dem Buchautor („Deutschland schafft sich ab“) antworten nun der Grünen-Politiker Tarek Al-Wazir, SPIEGEL-Autor Erich Follath und der Wissenschaftler Reiner Klingholz.

## Irak: Abzug ins Ungewisse

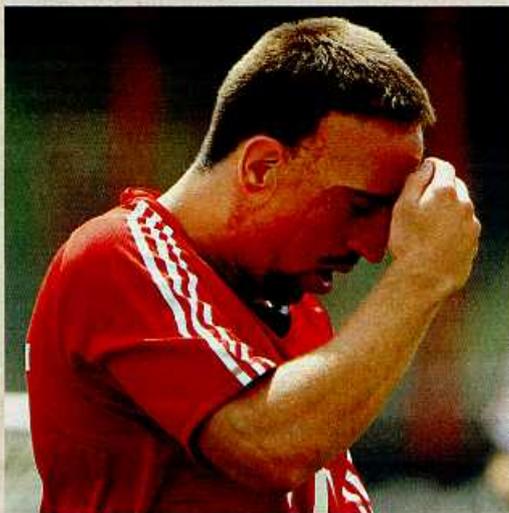
Seite 88

Nach mehr als sieben Jahren endet der Kampfeinsatz der US-Truppen im Irak. Der ehemalige – und möglicherweise neue – Ministerpräsident Ijad Alawi zieht eine trostlose Bilanz und fürchtet einen neuen Krieg in Nahost.

## Sexaffäre Seite 118

Er ließ ein Pariser Callgirl nach München einfliegen, es war damals erst 17 Jahre alt. Nun läuft ein Verfahren wegen der „Kontaktanbahnung zu einer minderjährigen Prostituierten“ gegen den französischen Fußballprofi Franck Ribéry. Bei seinem Verein, dem FC Bayern, spielen die Bosse den Sexskandal herunter, um den Imageschaden für den Club in Grenzen zu halten.

Ribéry



**Rumänien:** Die Rückkehr der vertriebenen Roma ..... 93  
**Peru:** Goldrausch im Regenwald ..... 95  
**Iran:** SPIEGEL-Gespräch mit Außenminister Mottaki über die Todesstrafe durch Steinigung und die Sanktionen gegen sein Land ..... 98  
**Global Village:** Die europäische Union der Schrebergärtner von Zürich ..... 102

### Wissenschaft · Technik

**Prisma:** Vesuv bedroht Millionen Menschen / Prachtfresken aus der Wüstenstadt Petra ..... 104  
**Verhaltensforschung:** Hat Harvards führender Moralpsychologe seine Daten erfunden? ..... 106  
**Energie:** Ruanda zapft Methangas aus der Tiefe eines afrikanischen Sees an ..... 110  
**Fahrräder:** Zwei Ingenieure aus Stuttgart haben die Gangschaltung neu erfunden ..... 111  
**Zeitgeschichte:** Sexparty am Kaiserhof – erstaunliche Polizeiprotokolle aus der Zeit Wilhelms II. .... 112

### Sport

**Szene:** US-Eiskunstlauf-Star Michelle Kwan macht Karriere in der Politik / Wie die Bundesregierung dabei half, Olympia 1972 nach München zu holen ..... 117  
**Fußball:** Die Sexaffäre des Bayern-Profis Franck Ribéry ..... 118

### Kultur

**Szene:** Die Australierin Jane Korman über ihr Video „Dancing Auschwitz“ / Besitz des Landesmuseum Hannover einen gestohlenen Tiepolo? ..... 122  
**Debatte:** Streitfall Sarrazin – Antworten auf die umstrittenen Thesen des SPD-Politikers ..... 124  
**Nachruf:** Wolfgang Höbel über den Aktionskünstler Christoph Schlingensief ..... 132  
**Bestseller** ..... 135  
**Architektur:** Die Japanerin Kazuyo Sejima entwirft genial-karge Bauten ..... 136  
**Popkritik:** Das Album „UFO“ der Hamburger Band 1000 Robota ..... 140

### Medien

**Trends:** Maybrit Illner über ihren Einsatz beim „heute journal“ / Plagiatsvorwürfe gegen Werbefilmer ..... 143  
**Internet:** Warum Russlands Blogger so einflussreich sind ..... 144

**Briefe** ..... 8  
**Impressum, Leserservice** ..... 148  
**Register** ..... 150  
**Personalien** ..... 152  
**Hohlspiegel / Rückspiegel** ..... 154

Titelbild: Illustration DER SPIEGEL; Fotos Marc Darchinger, AFP  
 Foto Umklapper: Pascal Amos Rest / Agentur Focus

## Extra süß

Amy Adams, mit Rollen als hübsche Naive berühmt geworden, entdeckt ihre dunkle Seite. Außerdem im Kultur-SPIEGEL: Argentinien's Autoren machen die Militärdiktatur zum Romanthema.

